

PATENT ASSIGNMENT COVER SHEET

Electronic Version v1.1
Stylesheet Version v1.2

EPAS ID: PAT7142872

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT
CONVEYING PARTY DATA	
Name	Execution Date
ANDREY OLEGOVICH RYKOV	03/14/2021
ARTEM ANDREEVICH FILATOV	03/14/2021
RECEIVING PARTY DATA	
Name:	YANDEX SELF DRIVING GROUP LLC
Street Address:	42 BOLSHOY BOULEVARD, BLDG 1
Internal Address:	ROOM 1131, FLOOR 3
City:	MOSCOW
State/Country:	RUSSIAN FEDERATION
Postal Code:	121205
PROPERTY NUMBERS Total: 1	
Property Type	Number
Application Number:	17585272
CORRESPONDENCE DATA	
Fax Number:	(514)397-8515
<i>Correspondence will be sent to the e-mail address first; if that is unsuccessful, it will be sent using a fax number, if provided; if that is unsuccessful, it will be sent via US Mail.</i>	
Phone:	+1 05143978500
Email:	marcela.bondareva@bcf.ca
Correspondent Name:	ILYA KALNISH
Address Line 1:	2500-1100 RENE-LEVESQUE BLVD WEST
Address Line 2:	25TH FLOOR
Address Line 4:	MONTREAL, CANADA H3B 5C9
ATTORNEY DOCKET NUMBER:	102693-044
NAME OF SUBMITTER:	MARCELA BONDAREVA
SIGNATURE:	/Marcela Bondareva/
DATE SIGNED:	01/26/2022
Total Attachments: 8	
source=102693-044_Acts_signed_995#page1.tif	
source=102693-044_Acts_signed_995#page2.tif	
source=102693-044_Acts_signed_995#page3.tif	

source=102693-044_Acts_signed_995#page4.tif
source=102693-044_Acts_signed_995#page5.tif
source=102693-044_Acts_signed_995#page6.tif
source=102693-044_Acts_signed_995#page7.tif
source=102693-044_Acts_signed_995#page8.tif



ДОКУМЕНТ ПОДПИСАН УСИЛЕННОЙ
КВАЛИФИЦИРОВАННОЙ ЭЛЕКТРОННОЙ ПОДПИСЬЮ
Дата подписи: 26.04.2021 15:01
Сертификат: 01C08AA000CDA87FBE4B7FAFECC4F4FAD0
Владелец: Спитигирев Андрей Михайлович (по доверенности)
ООО "Яндекс Беспилотные Технологии"
Действителен: с 01.06.2020 по 01.06.2021

АКТ № 2020-0127-TX-PD1-RU

г. Москва
14 марта 2021 г.

Настоящий Акт, составили и подписали Общество с ограниченной ответственностью «Яндекс Беспилотные Технологии», зарегистрированное в соответствии с законодательством России по адресу: 121205, г. Москва, территория инновационного центра «Сколково», Большой бульвар, 42, стр. 1, помещение 1131, этаж 3, с одной стороны, (далее - «Компания»),

и гражданин Российской Федерации Рыков Андрей Олегович (идентификатор Изобретателя в Системе: а-рыков), с другой стороны, (далее - «Изобретатель»),

именуемые по отдельности «Сторона» и совместно - «Стороны»,

ПОДТВЕРЖДАЕТ, ЧТО:

1. Изобретатель совместно с Филатовым А.А. является соавтором следующего служебного результата интеллектуальной деятельности:

- Название: **METHODS AND ELECTRONIC DEVICES FOR DETECTING OBJECTS IN SURROUNDINGS OF A SELF-DRIVING CAR**
- Номер файла в системе: 2020-0127-TX-PD1-RU (далее - «Изобретение»)

Под «Системой» по настоящему Акту понимается база данных, ведомая и поддерживаемая Компанией собственными силами или с использованием программного обеспечения или услуг третьих лиц, в которой содержится информация по каждому потенциальному изобретению с присвоением ему уникального индивидуального идентификатора - номера файла в Системе.

ДОКУМЕНТ ПОДПИСАН УСИЛЕННОЙ
КВАЛИФИЦИРОВАННОЙ ЭЛЕКТРОННОЙ ПОДПИСЬЮ
Дата подписи: 26.04.2021 14:32
Сертификат: 010C5C8D00CAAC169549BA0C22BEA761AD
Владелец: Рыков Андрей Олегович
СНИЛС 15695661012
Действителен: с 09.02.2021 по 09.02.2022

АКТ № 2020-0127-TX-PD1-RU

Moscow
March 14, 2021

This Act made and signed by Yandex Self Driving Group LLC, a company registered under the laws of Russia, with address: 42 Bolshoy boulevard, building 1, room 1131, floor 3, Skolkovo, Moscow, 121205, Russia, on the one hand, ("Company"),

and citizen of Russian Federation Rykov Andrey Olegovich (Inventor identifier in the System: a-rykov), on the other hand, (hereinafter - "Inventor")

referred to separately as "Party" and jointly "Parties",

CERTIFIES THAT:

1. Inventor jointly with Filatov A.A. is the coauthor of the following patentable object made for hire:

- Title: **METHODS AND ELECTRONIC DEVICES FOR DETECTING OBJECTS IN SURROUNDINGS OF A SELF-DRIVING CAR**
- No. of the file in the system: 2020-0127-TX-PD1-RU (hereinafter - "Invention")

The "System" as used herein means the database, obtained and managed by the Company or using third party services or software, the database contains the information on each potential invention identified by a unique identifier - No. of the file in the System. The Parties agree that identifying the unique identifier associated with the Invention is sufficient to identify the Invention subject to this Act.

Стороны согласились, что указание такого уникального индивидуального номера является достаточным средством индивидуализации Изобретения в рамках настоящего Акта.

2. Право на получение патента на Изобретение полностью принадлежит Компании. Компания вправе использовать Изобретение и распоряжаться им по своему усмотрению любым не противоречащим закону способом, в том числе запатентовать Изобретение от своего имени или передать право на получение патента на Изобретение другим лицам. Риск отсутствия патентоспособности Изобретения несет Компания.

3. Если у Изобретателя имеются какие-либо отчуждаемые права в отношении Изобретения, то Изобретатель настоящим полностью отчуждает и передает Компании эти отчуждаемые права, в том числе:

- a. права на подачу патентных заявок на Изобретение на территории всех стран мира;
- b. все права на использование приоритета патентных заявок, поданных на Изобретение в государстве - участнике Парижской конвенции по охране промышленной собственности;
- c. все права на все патентные заявки на Изобретение, которые могут быть поданы на территории всех стран мира, а также связанные с ними выделенные и продолжающие патентные заявки;
- d. все права на все патенты, которые могут быть выданы на Изобретение в любой стране мира, включая все продленные, восстановленные и переизданные патенты;

4. Изобретатель подтверждает и гарантирует, что он/она не заключал/ заключала и не будет

2. The right to obtain a patent to the Invention fully belongs to Company. Company may use the Invention at its own discretion by any lawful means, including patent the Invention in its own name or transfer the right to obtain a patent to the Invention to a third party. The risk of non-patentability of the Invention shall be borne by the Company.

3. If the Inventor has any transferrable rights with respect to the Invention, the Inventor hereby fully assigns, transfers, sets over and conveys to the Company these transferrable rights, including:

- a. the right to file patent applications for the Invention in all jurisdictions in the world;
- b. all rights to claim priority based on applications filed for the Invention in a member-state of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property;
- c. all rights to all applications that may be filed for the Invention in all jurisdictions in the world, all divisions, and continuations thereof;
- d. all rights to all patents that may be granted on the Invention in any jurisdiction of the world, all extensions, renewals, and reissues thereof;

4. Inventor has not executed and will not execute any agreement with any third party in relation to the Invention.

заключать какие-либо соглашения с третьими лицами в отношении Изобретения.

5. Для целей Соединенных Штатов Америки настоящим Изобретатель заявляет, что:

а. Соответствующая заявка была подана Изобретателем или лицом, уполномоченным на подачу заявки, от имени Изобретателя.

б. Изобретатель утверждает, что является подлинным автором Изобретения. Других соавторов, за исключением указанных в настоящем Акте у Изобретения нет.

с. Настоящим Изобретатель подтверждает, что ознакомлен с положением п. 1001 Гл. 18 Закона США, согласно которому, за приведение любых преднамеренных ложных утверждений в настоящем Акте, предусмотрена ответственность в виде наложения штрафа и/или тюремного заключения на срок не более пяти (5) лет.

6. Изобретатель настоящим обязуется сообщать Компании, ее правопреемникам, обо всех известных ему/ей фактах в отношении данного Изобретения, делать заявления в судебных спорах, подписывать все необходимые юридические документы, подписывать и предоставлять все документы, которые необходимы или желательны для охраны имущественных прав Компании, ее правопреемников, на данное Изобретение, участвовать во всех последующих заявках на патенты, вытекающих из или относящихся к данному Изобретению, участвовать в экспертизах, свидетельствовать в суде и делать все возможное для помощи Компании, ее правопреемникам, в получении и защите прав на данное Изобретение в любой стране, при этом вне зависимости от того, является ли Изобретатель работником Компании или ее аффилированных лиц, все расходы на исполнение обязательств, указанных в настоящем пункте, должна понести Компания, ее правопреемники.

5. For the purposes of the United States of America Inventor hereby declares that:

a. The corresponding application was made or authorized to be made by Inventor.

b. Inventor believes that he/she is the original inventor of a claimed Invention. No any third party is a coauthor, except as mentioned in this Act.

c. Inventor hereby acknowledges that any willful false statement made in this Act is punishable under 18 U.S.C. 1001 by fine or imprisonment of not more than five (5) years, or both.

6. Inventor hereby agrees that he/she will communicate with the Company, its successors and assigns, any facts known to him/her in respect to this Invention, testify in any legal proceedings, sign all lawful papers when called upon to do so, execute and deliver any and all papers that may be necessary or desirable to perfect the title to this Invention in said Company, its successors or assigns, execute all divisional, continuation, reissue, and re-examination applications, make all rightful oaths and generally do everything possible to aid the Company, its successors and assigns, to obtain and enforce proper patent protection for this Invention in any country, it being understood that, irrespective of whether Inventor is in the employ of the Company or its affiliates, any expense incident to the performance of the obligations of the present paragraph shall be borne by the Company, its successors, and assigns.

7. Настоящий Акт составлен на русском и английском языках и подписан усиленной квалифицированной электронной подписью. В случае противоречий между версиями Акта на русском и английском языках, русскоязычная версия имеет преимущественную силу.

Изобретатель:
Рыков Андрей Олегович

Компания:
Общество с ограниченной ответственностью
«Яндекс Беспилотные Технологии»
Место нахождения:
121205, г. Москва, территория
инновационного центра «Сколково», Большой
бульвар, 42, стр. 1, помещение 1131, этаж 3
ОГРН: 1207700045211
ИНН: 9705141399 \ КПП: 773101001

7. This Act is drafted in Russian and English, and signed by enhanced qualified electronic signature. In any case of discrepancies or differences between the versions of the Act in Russian and English, the Russian version shall prevail.

Inventor:
Rykov Andrey Olegovich

Company:
Yandex Self Driving Group LLC
Address: 42 Bolshoy boulevard, building 1,
room 1131, floor 3, Skolkovo, Moscow,
121205, Russia
Registration number: 1207700045211
Tax number: 9705141399 \ KPP: 773101001



ДОКУМЕНТ ПОДПИСАН УСИЛЕННОЙ
КВАЛИФИЦИРОВАННОЙ ЭЛЕКТРОННОЙ ПОДПИСЬЮ
Дата подписи: 26.04.2021 15:01
Сертификат: 01C08AA000CDA87FBE4B7FAFECC4F4FAD0
Владелец: Спитигирев Андрей Михайлович (по доверенности)
ООО "Яндекс Беспилотные Технологии"
Действителен: с 01.06.2020 по 01.06.2021

АКТ № 2020-0127-TX-PD1-RU

г. Москва
14 марта 2021 г.

Настоящий Акт, составили и подписали Общество с ограниченной ответственностью «Яндекс Беспилотные Технологии», зарегистрированное в соответствии с законодательством России по адресу: 121205, г. Москва, территория инновационного центра «Сколково», Большой бульвар, 42, стр. 1, помещение 1131, этаж 3, с одной стороны, (далее - «Компания»),

и гражданин Российской Федерации Филатов Артём Андреевич (идентификатор Изобретателя в Системе: filatovartm), с другой стороны, (далее - «Изобретатель»),

именуемые по отдельности «Сторона» и совместно - «Стороны»,

ПОДТВЕРЖДАЕТ, ЧТО:

1. Изобретатель совместно с Рыковым А.О. является соавтором следующего служебного результата интеллектуальной деятельности:

- Название: **METHODS AND ELECTRONIC DEVICES FOR DETECTING OBJECTS IN SURROUNDINGS OF A SELF-DRIVING CAR**
- Номер файла в системе: 2020-0127-TX-PD1-RU (далее - «Изобретение»)

Под «Системой» по настоящему Акту понимается база данных, ведомая и поддерживаемая Компанией собственными силами или с использованием программного обеспечения или услуг третьих лиц, в которой содержится информация по каждому потенциальному изобретению с присвоением ему уникального индивидуального идентификатора - номера файла в Системе.

ДОКУМЕНТ ПОДПИСАН УСИЛЕННОЙ
КВАЛИФИЦИРОВАННОЙ ЭЛЕКТРОННОЙ ПОДПИСЬЮ
Дата подписи: 26.04.2021 14:30
Сертификат: 01A0B29100D2ACCD90481FCF64581EB4B0
Владелец: Филатов Артём Андреевич
СНИЛС 16301567842
Действителен: с 17.02.2021 по 17.02.2022

АКТ № 2020-0127-TX-PD1-RU

Moscow
March 14, 2021

This Act made and signed by Yandex Self Driving Group LLC, a company registered under the laws of Russia, with address: 42 Bolshoy boulevard, building 1, room 1131, floor 3, Skolkovo, Moscow, 121205, Russia, on the one hand, ("Company"),

and citizen of Russian Federation Filatov Artem Andreevich (Inventor identifier in the System: filatovartm), on the other hand, (hereinafter - "Inventor")

referred to separately as "Party" and jointly "Parties",

CERTIFIES THAT:

1. Inventor jointly with Rykov A.O. is the coauthor of the following patentable object made for hire:

- Title: **METHODS AND ELECTRONIC DEVICES FOR DETECTING OBJECTS IN SURROUNDINGS OF A SELF-DRIVING CAR**
- No. of the file in the system: 2020-0127-TX-PD1-RU (hereinafter - "Invention")

The "System" as used herein means the database, obtained and managed by the Company or using third party services or software, the database contains the information on each potential invention identified by a unique identifier - No. of the file in the System. The Parties agree that identifying the unique identifier associated with the Invention is sufficient to identify the Invention subject to this Act.

Стороны согласились, что указание такого уникального индивидуального номера является достаточным средством индивидуализации Изобретения в рамках настоящего Акта.

2. Право на получение патента на Изобретение полностью принадлежит Компании. Компания вправе использовать Изобретение и распоряжаться им по своему усмотрению любым не противоречащим закону способом, в том числе запатентовать Изобретение от своего имени или передать право на получение патента на Изобретение другим лицам. Риск отсутствия патентоспособности Изобретения несет Компания.

3. Если у Изобретателя имеются какие-либо отчуждаемые права в отношении Изобретения, то Изобретатель настоящим полностью отчуждает и передает Компании эти отчуждаемые права, в том числе:

- a. права на подачу патентных заявок на Изобретение на территории всех стран мира;
- b. все права на использование приоритета патентных заявок, поданных на Изобретение в государстве - участнике Парижской конвенции по охране промышленной собственности;
- c. все права на все патентные заявки на Изобретение, которые могут быть поданы на территории всех стран мира, а также связанные с ними выделенные и продолжающие патентные заявки;
- d. все права на все патенты, которые могут быть выданы на Изобретение в любой стране мира, включая все продленные, восстановленные и переизданные патенты;

4. Изобретатель подтверждает и гарантирует, что он/она не заключал/ заключала и не будет

2. The right to obtain a patent to the Invention fully belongs to Company. Company may use the Invention at its own discretion by any lawful means, including patent the Invention in its own name or transfer the right to obtain a patent to the Invention to a third party. The risk of non-patentability of the Invention shall be borne by the Company.

3. If the Inventor has any transferrable rights with respect to the Invention, the Inventor hereby fully assigns, transfers, sets over and conveys to the Company these transferrable rights, including:

- a. the right to file patent applications for the Invention in all jurisdictions in the world;
- b. all rights to claim priority based on applications filed for the Invention in a member-state of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property;
- c. all rights to all applications that may be filed for the Invention in all jurisdictions in the world, all divisions, and continuations thereof;
- d. all rights to all patents that may be granted on the Invention in any jurisdiction of the world, all extensions, renewals, and reissues thereof;

4. Inventor has not executed and will not execute any agreement with any third party in relation to the Invention.

закключать какие-либо соглашения с третьими лицами в отношении Изобретения.

5. Для целей Соединенных Штатов Америки настоящим Изобретатель заявляет, что:

а. Соответствующая заявка была подана Изобретателем или лицом, уполномоченным на подачу заявки, от имени Изобретателя.

б. Изобретатель утверждает, что является подлинным автором Изобретения. Других соавторов, за исключением указанных в настоящем Акте у Изобретения нет.

с. Настоящим Изобретатель подтверждает, что ознакомлен с положением п. 1001 Гл. 18 Закона США, согласно которому, за приведение любых преднамеренных ложных утверждений в настоящем Акте, предусмотрена ответственность в виде наложения штрафа и/или тюремного заключения на срок не более пяти (5) лет.

6. Изобретатель настоящим обязуется сообщать Компании, ее правопреемникам, обо всех известных ему/ей фактах в отношении данного Изобретения, делать заявления в судебных спорах, подписывать все необходимые юридические документы, подписывать и предоставлять все документы, которые необходимы или желательны для охраны имущественных прав Компании, ее правопреемников, на данное Изобретение, участвовать во всех последующих заявках на патенты, вытекающих из или относящихся к данному Изобретению, участвовать в экспертизах, свидетельствовать в суде и делать все возможное для помощи Компании, ее правопреемникам, в получении и защите прав на данное Изобретение в любой стране, при этом вне зависимости от того, является ли Изобретатель работником Компании или ее аффилированных лиц, все расходы на исполнение обязательств, указанных в настоящем пункте, должна понести Компания, ее правопреемники.

5. For the purposes of the United States of America Inventor hereby declares that:

a. The corresponding application was made or authorized to be made by Inventor.

b. Inventor believes that he/she is the original inventor of a claimed Invention. No any third party is a coauthor, except as mentioned in this Act.

c. Inventor hereby acknowledges that any willful false statement made in this Act is punishable under 18 U.S.C. 1001 by fine or imprisonment of not more than five (5) years, or both.

6. Inventor hereby agrees that he/she will communicate with the Company, its successors and assigns, any facts known to him/her in respect to this Invention, testify in any legal proceedings, sign all lawful papers when called upon to do so, execute and deliver any and all papers that may be necessary or desirable to perfect the title to this Invention in said Company, its successors or assigns, execute all divisional, continuation, reissue, and re-examination applications, make all rightful oaths and generally do everything possible to aid the Company, its successors and assigns, to obtain and enforce proper patent protection for this Invention in any country, it being understood that, irrespective of whether Inventor is in the employ of the Company or its affiliates, any expense incident to the performance of the obligations of the present paragraph shall be borne by the Company, its successors, and assigns.

7. Настоящий Акт составлен на русском и английском языках и подписан усиленной квалифицированной электронной подписью. В случае противоречий между версиями Акта на русском и английском языках, русскоязычная версия имеет преимущественную силу.

Изобретатель:
Филатов Артём Андреевич

Компания:
Общество с ограниченной ответственностью
«Яндекс Беспилотные Технологии»
Место нахождения:
121205, г. Москва, территория
инновационного центра «Сколково», Большой
бульвар, 42, стр. 1, помещение 1131, этаж 3
ОГРН: 1207700045211
ИНН: 9705141399 \ КПП: 773101001

7. This Act is drafted in Russian and English, and signed by enhanced qualified electronic signature. In any case of discrepancies or differences between the versions of the Act in Russian and English, the Russian version shall prevail.

Inventor:
Filatov Artem Andreevich

Company:
Yandex Self Driving Group LLC
Address: 42 Bolshoy boulevard, building 1,
room 1131, floor 3, Skolkovo, Moscow,
121205, Russia
Registration number: 1207700045211
Tax number: 9705141399 \ KPP: 773101001